華人女界注意：

羊毛女長褸大掃賣

靚狐毛領女長褸
原價壹百壹十五元
平沽每件八十六元二毛五

靚毛領女長褸
價原五十二元半平沽卅九元五
原價五十元　平沽三十七元五

靚海豹毛衫脚羊毛女長褸
原價五十九元半　現沽每件四十二元五

其他各色女外衣均減價七五折平賣

華埠　高雲

聯活公司絲髮
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

華人總批發處
和蘇公司
WOO SHOU CO.
347 Georgia St. East. Vancouver B. C.
Paclfic 8614　Fairmont 5396L

天然露 此露含有人類必須之元素十二種確有扶元補益之功任何疾病久治不愈者若能常服此露不但可以却病延年還能强身健魄不論有病無病者服之奇效立見　天然露每樽一元五毛

天然膏 專治皮膚各疾無名腫毒大小瘡症又能除去面部雀斑暗瘡黑痕不論男女若能每日以膏塗面一次自能消滅皺紋增美顏容　天然膏大樽一元五　小樽七毛五

實驗神效立止扯氣藥露（服後一分鐘卽止）
此藥發明人 Morris 君患扯氣症四十餘年百藥罔效自發明此藥後頑症若失今經加政府考驗証實認爲療治扯氣及黃花病 Hayfever 良藥准許註册立案自問世以來病者服之莫不立見奇效凡患斯病者祈速購而服之以却頑症「寄費買者自理」扯氣藥露每樽二元五

◎僑胞欲買樓業或餐館貨倉者請注意！

卡城華區現有一間磚樓（共三層樓上有房舍十七個及有土庫）出賣。取價壹萬三千元；在卡城最中央區有間餐館（兼做涼水蔬糖生菓生意）出賣。全盤連貨物傢私價銀四萬元；並有大小餐館及貨倉出賣。在點問頓埠有兩 COFFEE SHOP 發售：一間取價壹萬七千元。一間壹萬五千元。在卡城鄰近埠仔有大小餐館出賣。價銀由三千至七千元。如有僑胞欲買此樓業或餐館等生意者。請來面議。或用函商。均極表歡迎！

電話：R. 2326
通訊：HO LEM
121 - 2nd Ave. W. Calgary, Alberta
卡技利　何林啟

請吸其最好者
請吸金錢嘹烟仔。
因爲最適口，
又純良，能令人滿意。
是以此種烟仔實無其他可比

▲祖國新聞

◉台山中行

停止外幣買賣

台城通訊．台城金銀業莊號．均於昨二月廿一日晨．奉令停止黃金外幣買賣．金融市場．已陷於停頓狀態．查台山僑眷衆多．各國紙幣均有．月前中行僅公佈支付美國滙票．據聞收兌美鈔黃金命令．仍未奉到其他各國貨幣．又無公價規定收兌．故除持有美國滙票者外．持其他外幣感覺惶惑．且預料中行將來收兌美鈔係照面額全部收兌．核與僑眷習慣．每有不需全部面額國幣．而欲取回半數原幣者．亦大感不便．又台山僑滙數量極大．苟照面額一次收兌．給予全部國幣．僑眷游資過大．可能用作商場投机．物價亦必因此刺激上漲．台山各法團有鑒於此．決定推派代表聯赴縣府．請求邀集中國銀行主管會商改善辦法．聞各法團已準備提供下面意見．

㈠中行由卽日起收兌美鈔黃金．
㈡爲免擠擁起見．在可能範圍內委託本處登記合格銀號．依公價代收黃金外幣．
㈢對鈔票應設法儘量供應．並無限制收付黃金美鈔．
㈣轉呈屬憲除收換美鈔黃金外．並規定其他各種外幣公價．一併收付．

又三埠訊．國防最高委員會通過之經濟緊急措施方案頒佈後．全國各地開始實施取締黃金買賣及禁止外幣流通．台山縣政府奉令後．經於二月廿一日公佈施行．新昌方面．昨二月廿二日新昌警察所及金銀公會已同時收到公令．於廿三日起執行禁止外幣流通．如有違法行爲者決拘究嚴懲不貸云．

三埠金銀業公會．自廿貳日奉令停止外幣流通後．以事關營業關係．於廿三日上午召開緊急會議．討論外幣禁止流通有關事宜．由陳明欽主席．當場議決由金銀業公會呈請台山縣府及新昌警察所．新昌商會．另謂三埠爲華僑薈萃之區．一般持有港赤美鈔之僑眷大不乏人．雖則現由中國銀行兌換．惟在時間及各種環境問題上．殊有不便．故懇求請予劃爲特別區．對外幣流通予以利便云．

又台山中國銀行驗付餘行國外行處滙入之美金僑滙．頃奉核定美金每元折合國幣壹萬一千七百六十元．餘行經於二月廿七日起開始照餘牌價收付云．

天香駐名抽油之一
天香原庄白豉油 一百磅庄每桶八元五 六十磅庄每桶五元五

天香醬園出品
色味均佳，最宜餐館之用．價錢雖好，無愧天香出品．
夠好，夠香又平，又靚
歡迎批發
價錢另議
天香其他出品

雙老抽油　豆豉　調味粉　豆
頭抽油　原豉　蘇梅醬　朴
生晒原抽　蠔油　豆腐（隨）（時）（應）（市）
銀絲麵　蠔豉　海鮮醬　菜干

罐頭豆腐 壹磅半庄 最宜寄埠
雲埠天香醬園主人啓

Canadian Soya Industries
2131 Dundas St. Vancouver, B.C. Can.
Telephone HAstings 3788

◎接整水龍
本店接整水龍水厠等工作快捷妥當工精價廉華友光顧隨時應命
D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634 住宅 FA. 2792L

缸瓦
發行缸瓦銀器及玻璃器具
旅館及餐館用具
Buscombe & Co. Ltd.
342 Water St. Vancouver, B.C.

奇氏効驗生髮露
KAY'S HAIR LIQUID

你的頭髮可以保存
四處中西男女來奇氏社理頭髮者甚多，醫愈者大不乏人，君如果脫髮應早來診斷，奇氏生髮露每樽壹元八毛五，大樽弐元三毛五包郵費
雲埠代理：就利理髮店
533 Main. St.
溫汝辟代理：廣和昌
270 Pacific Ave; Winnipeg, Man.
点問頓代理：惠南藥房
10211-97th St; Edmonton

KAY'S SALON
314 Dominion Bank Bldg.
207 West Hastings St.
Vancouver, B.C. MA. 7631

阿富維他命力的霸
阿富維他命丸延年益壽
VITAMIN F
未老先衰，久咳不止，宜要服阿富維他命，精力喪失，行動不安及面無血色者應立卽服此丸，常時服用，延年益壽．春天服食，可加强魄力，人命寶貴，不可延遲．
每樽三元五毛
兩樽六元五毫
雲埠奇氏出品社
包郵費

請購買
漂列地
靚麵包
Ask for Purity BREAD
GENERAL BAKERIES LTD.

△△華新書局
▲以下貨物製備大帮批發另商
中國光潤墨汁每樽——貳毛五仙
紅硃初學習字部每打——壹元
唐人習字部每打——六毛
抄書部每打——壹元五毛
九宮格習字部每打——壹元五毛
各種字格每打——三毛
頂薄飛郵信箋每册——五毛
頂薄飛郵信封每扎——貳毛五仙
大小中國紅簽信封每百——五毛
靈驗治皮膚濕毒藥水每樽七毛五仙
靈驗治皮膚百病藥膏每盒——壹元
△以上貨物奇費買者自理
△圖書目錄印備函索卽寄！
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender ST.E. Vancouver B.C.

鄧良裝飾鋪
承接洗舊翻新麻雀牌每副十二元及油色棺紙餐館商店裝飾僑胞光顧請由喊綫地址通知快捷妥當　不受COD
電話 PA. 8550
工廠跑路 157 Powell St.
VANCOUVER, B. C.

Fitman Optical House
605 Hastings St. W.
匹明眼鏡店
新配眼鏡修整眼鏡
工作快捷價錢相宜

△煤炭發售
△快捷送到
瑪普煤炭公司啓
MARPOLE COAL CO.
1001 Main St. MA. 7331
Vancouver, B. C.

古力，新法：
五香梅菜　五香豆豉　五香冲菜　鮮味豉油　驅名原豉
雲埠中國豉油廠謹啓
China Soya-Bean Products
652-666 E. Broadway
Vancouver, B. C.

輔行雜貨公司
國貨商場
新貨上市
新苦瓜　新毛瓜　新黃瓜　老冬瓜　大芥菜　白菜心　釵白菜　芥蘭菜　新蒜菜　松好菜　蘇波菜　狗杞菜　西洋菜　猪腸豆　燉丕豆
FOO HUNG COMPANY LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver, B.C.

江門出版
抗戰史料
六邑僑通雜誌 沽五毫半
上海環球畫報 每册沽貳八毫
緬甸蕩寇誌 二元五毛
新寧雜誌第八期六毛五　上海出版的新聞畫報六毛
◉香港出版香港畫報六毛◉風流小說燕筑外史四毛
華僑在廣州市創辦的「前鋒日報」每份毛半材料極好
Leong Ding Bong
328 Carrall St.
Vancouver, B. C.
卡路街三二八號
梁定邦報局啓

中國銀行
BANK of CHINA, New York Agency
(14th floor) 40 Wall St. New York 5, N.Y.
電話號碼 Bowling Green 9-9161
電報掛號 Chung Kuo New York
本行專爲僑胞服務　僑胞極應利用本行

中國銀行啓事 第壹壹五號
茲據本市銀行公會通告星期六停止營業敝行爲適應起見經陳奉敝總行訂定自本年四月五日起每逢星期六停止辦公特此通告敬希洽照是荷
紐約中國銀行
紐約中國銀行華埠分經理處仝啟
民國卅六年三月廿六日

加拿大溫哥華
成發藥行
特效參茸百補丸 每盒六元
學操氏
萬應新舊搜毒藥精 每樽四元二
天生堂驗應消痔丸 每盒壹元
燃花懸戰露 每樽 三元
△新到
正北高麗參　清糖野山抄參
琿春鹿尾犯　正北鹿茸片份
大小花旗參　北冰洋海狗鞭
李乾亨 止咳療肺露 紅色大補丸 每瓶一元弐五 每瓶五元
SING FAT & CO.
432½ Columbia St.
Vancouver, B.C. Canada

（本報接製笠巴圖章）